



### О телефонном разговоре Президента Узбекистана с Президентом Туркменистана

15 октября состоялся телефонный разговор Президента Республики Узбекистан Шавката Мирзиёева с Президентом Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедовым.

В начале беседы с глубоким удовлетворением было отмечено, что регулярные контакты и встречи на высшем уровне содействуют дальнейшему укреплению уз многовековой дружбы двух братских народов, углублению отношений добрососедства и стратегического партнерства, расширению обоюдного сотрудничества между нашими странами на основе принципов взаимного уважения, поддержки и учета общих интересов.

Глава нашего государства искренне поздравил Президента Туркменистана с получением награды Азиатско-Тихоокеанского вешательного союза за выдающийся вклад в развитие средств массовой информации.

Высоко оценены плодотворные результаты саммита Международного фонда спасения Арала, успешно проведенного под председательством Президента Туркменистана в августе этого года в Авазе. Подчеркнуто, что вопросы экологии, в частности преодоление последствий Аральской катастрофы, имеют чрезвычайно важное значение для устойчивого развития Центральноазиатского региона.

Президент Туркменистана выразил главе нашего государства признательность за искренние поздравления, особо отметив последовательное укрепление двусторонних отношений.

Рассмотрены перспективы взаимодействия в области торговли, производственной кооперации, энергетики, развития эффективных транспортных коммуникаций и других сферах.

Подчеркнута важность расширения межрегиональных контактов и культурно-гуманитарных обменов. Отмечено, в частности, успешное проведение 14 октября этого года в Термезе концерта с участием туркменских творческих коллективов.

Состоялся также обмен мнениями по актуальным вопросам региональной и международной повестки. В завершение беседы главы двух государств вновь подтвердили приверженность дальнейшему развитию и укреплению отношений добрососедства, стратегического партнерства и практического сотрудничества двух братских стран.

УзА

### Указ

## Президента Республики Узбекистан О повышении размеров заработной платы, пенсий, стипендий и пособий

В целях повышения доходов и уровня жизни населения, усиления государственной поддержки социально уязвимых слоев населения, а также обеспечения опережающего повышения размеров заработной платы низкооплачиваемых работников:

1. Повысить с 1 ноября 2018 года размеры заработной платы работникам бюджетных организаций, пенсий, стипендий и пособий в 1,1 раза.

2. Установить с 1 ноября 2018 года на территории Республики Узбекистан минимальные размеры:

заработной платы - 202 730 сумов в месяц;

пенсии по возрасту - 396 500 сумов в месяц;

пособия инвалидам с детства в размере 396 500 сумов в месяц;

пособия престарелым и нетрудоспособным гражданам, не имеющим необходимого стажа работы, в размере 243 300 сумов в месяц.

3. Определить, что все виды надбавок и доплат к заработной плате и к пенсиям, компенсационные и другие выплаты, установленные в отношении к минимальной заработной плате, производятся с 1 ноября 2018 года от определенного настоящим Указом размера минимальной заработной платы.

4. Кабинету Министров Республики Узбекистан:

пересмотреть с 1 января 2019 года тарифные коэффициенты Единой тарифной сетки по оплате труда, предусмотрев опережающий рост заработной платы низкооплачиваемых работников путем увеличения тарифных коэффициентов по нижним разрядам Единой тарифной сетки в среднем на 10 процентов, в том числе по 1 разряду - на 15 процентов, по 2 разряду - на 10 процентов и 3 разряду - на 5 процентов;

критически пересмотреть и ввести с 1 января 2019 года обновленные разряды по оплате труда работников сквозных профессий, занятых в организациях, содержащихся за счет Государственного бюджета Республики Узбекистан;

обеспечить совместно с международными финансовыми институтами разработку и внесение в срок до 1 сентября 2019 года проекта Концепции дальнейшего совершенствования системы оплаты труда в бюджетных организациях, предусматривающей обеспечение более тесной взаимосвязи размера оплаты труда с его результатами, сложностью и ответственностью выполняемых трудовых функций.

5. Министерству финансов совместно с Министерством занятости и трудовых отношений Республики Узбекистан и другими заинтересованными министерствами и ведомствами, Советом Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятами областей и г. Ташкента, организациями, финансируемыми из Государственного бюджета Республики Узбекистан, обеспечить своевременный пересчет размеров пенсий, стипендий и должностных окладов работников бюджетных организаций исходя из положений настоящего Указа.

6. Расходы, связанные с повышением заработной платы работников бюджетных организаций, пенсий, пособий и стипендий, произведены за счет Государственного бюджета Республики Узбекистан и внебюджетного Пенсионного фонда при Министерстве финансов Республики Узбекистан.

Рекомендовать хозрасчетным предприятиям и организациям производить повышение размеров заработной платы в соответствии с минимальной заработной платой, обеспечить выплату заработной платы не ниже минимального размера оплаты труда, установленного законодательством.

7. Совету Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятам областей и города Ташкента внести в Жогаргы Кеңес Республики Каракалпакстан, кенгаши народных депутатов областей и города Ташкента предложения о внесении изменений в параметры соответствующих бюджетов для покрытия дополнительных расходов с принятием настоящего Указа.

8. Признать с 1 ноября 2018 года утратившим силу, за исключением пункта 6, Указ Президента Республики Узбекистан от 2 июля 2018 года № УП-5469 "О повышении размеров заработной платы, пенсий, стипендий и пособий".

9. Министерству юстиции совместно с Министерством финансов Республики Узбекистан в месячный срок внести в Кабинет Министров предложения об изменении и дополнениях в законодательство, вытекающих из настоящего Указа.

10. Контроль за исполнением настоящего Указа возложить на Премьер-министра Республики Узбекистан Арипова А.Н.

Президент  
Республики Узбекистан  
Ш. МИРЗИЁЕВ

Город Ташкент,  
13 октября 2018 года

## Межрегиональные связи: ТОРГОВЛЯ НАБИРАЕТ ОБОРОТЫ

Товарооборот с Россией продолжает расти высокими темпами. Хорошим катализатором стали взаимные визиты делегаций регионов двух стран. Важную роль в дальнейшем укреплении связей сыграет первый Форум межрегионального сотрудничества между Узбекистаном и Россией, проведение которого намечено на 18-19 октября.

Поступившие в редакцию сведения говорят о том, что российские предприниматели сильно заинтересованы в участии в деловых переговорах на полях форума. Количество

ожидаемых гостей стало на несколько сотен больше запланированного. Регионам двух стран есть что предложить друг другу, и они не ограничиваются торговыми связями.

Об этом свидетельствуют партнерские связи с Челябинской областью, вносящей заметный вклад в рост товарооборота. Так, если между странами он за январь-

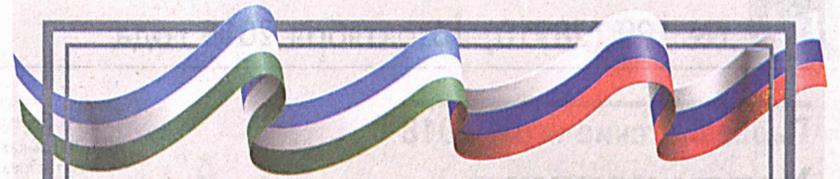
сентябрь составил более 4,17 миллиарда долларов, то отдельно с южноуральским регионом за первое полугодие - 152 миллиона долларов с ростом почти на 40 процентов к аналогичному периоду прошлого года. Экспорт увеличился более чем в два раза.

Уже сложился пул "якорных" предприятий, которые серьезно активизировали товарооборот с Узбекистаном - "Союзлизнепром", "Махфа", "Сигма", "Ресурс", - отметил губернатор Челябинской области Борис Дубровский на рабочей встрече с делегацией нашей страны, состоявшейся в России. - Объем экспортных поставок приближается к 12 тысячам тонн. Подписано соглашение о сотрудничестве между агрохолдингом "Чурилово" и компанией "Узгроэксспорт". Считаю, что перспективы увеличения товарооборота у нас более чем реальные. А как показывает практика, вслед за торговлей приходят и долгосрочные совместные проекты в производстве.

Южноуральская делегация примет участие в первом Форуме межрегионального сотрудничества. Это событие откроет совершенно новый этап в торгово-экономических отношениях двух стран, которые в последние годы заметно активизировались и имеют большие перспективы развития, говорится на официальном сайте правительства Челябинской области.

Отметим, что в регионе зарегистрировано 33 коммерческих предприятия, в качестве учредителей которых выступают предприниматели из Узбекистана. Область поставляет продукцию черной и цветной металлургии, средства наземного транспорта, оборудование, строительную технику, продукты питания и многое другое. Наша страна экспортирует трикотажное и хлопчатобумажное полотно, черешню, абрикосы, сушеные овощи.

Мухаммад Каршибаев.



## Узбекистан-Россия

В эти дни по всей стране проходят культурные мероприятия, проникнутые духом дружбы народов Узбекистана и России

### С берегов Волги

приехал ансамбль танца "Казань" под руководством народной артистки Татарстана Чулпан Закировой.

В его составе - более полусотни профессиональных артистов балета и 18 музыкантов оркестра. Вместе они уже покорили сердца зрителей в Италии, Франции, Швейцарии, Турции, Малайзии и других странах. Нынешние же гастроли состоялись при поддержке министерств культуры двух республик.

Концерты коллектива тепло приняли зрители в Бухарском и Самаркандском областных музыкально-драматических театрах, навоийском Дворце культуры "Фархад" и ташкентском Дворце искусств "Туркистон". Он представил соотечественникам программу "Танцы народов мира", куда вошли яркие хореографические композиции в стилях фолк, модерн и степ, а также сценические номера, отражающие историю, национальные традиции и свадебные обряды. Народные приемы гармонично сочетались с современными, татарские танцы сменялись русским, испанским и другими. Есть в репертуаре и узбекский женский "Омон ёр", и язги, и театрализованная картина "Ходжа Насреддин". Благодарная публика долго не отпускала артистов, а от имени принимающей стороны им вручены памятные подарки.



### "Простые цифры"

- так назвали выставку работ российских художников в Международном караван-сарая культуры Ику Халдаровой.

Организовали ее в рамках VIII Ташкентской международной биеннале современного искусства. В своих работах авторы стремились осмыслить место технологий в нашей жизни и рассказать о взаимодействии с ними людей, где есть варианты от полного пренебрежения до отрицания. В экспозицию вошли произведения 21 художника, среди которых Сергей Ташунов, Владимир Дубосарский, Алмиса Йоффе, Ирина Петракова и другие.

### Песни дружбы

звучали во Дворце искусств "Туркистон" на концерте заслуженной артистки Татарстана и Башкортостана Ферузы Халдаровой.



На него пригласили гостей из отечественных ведомств, национальных культурных центров и дипломатических миссий. Участниками вечера стали также Национальный симфонический оркестр Узбекистана под управлением дирижера Алибека Кабдурахманова, Государственная хоровая капелла во главе с Анной Туркиной, народные артисты Фаррух Закиров, Мансур Ташматов, заслуженный артист Женисбек Пиязов и многие другие музыканты. Вместе с Ф. Халдаровой они исполнили известные мелодии на узбекском, татарском, русском, болгарском, японском и других языках, композиции из репертуара Анны Герман, Муслима Магомаева, Элиса Пресли, Андреа Бочелли.

Руководитель представительства Россотрудничества Виктор Шулика вручил Ферузе Халдаровой медаль "За укрепление мира, дружбы и сотрудничества" за активную совместную работу по развитию двусторонних связей, популяризации русского языка и культуры, укрепление дружбы и взаимопонимания между народами России и Узбекистана.

### Приношение Дмитрию Шостаковичу

устроили в Государственной консерватории Узбекистана.

Открыла одноименный концерт научная организатор мероприятия - заслуженного деятеля искусств профессора Тухтасинбека Гафурбекова, рассказавшего о творчестве выдающегося русского композитора и своей дружбе с ним. Музыковед бывал у него в гостях в Москве и получил в подарок партитуру камерно-вокального цикла "Семь стихотворений А. Блока" для сопрано, скрипки, виолончели и фортепиано. Завершенное в 1967 году сочинение стало новым словом в камерно-вокальной лирике XX века. Необычен уже сам состав исполнителей, включающий голос и инструментальное трио, взаимодействие которых дало поразительные звуковые сочетания.

Индивидуальная интерпретация ранней лирики Блока позволила сделать глубоко символический цикл одним из самых личных творений композитора, где повествуется о душе, мыслях и чувствах. Наши молодые таланты умело донесли до слушателей психологически сложное содержание музыки и продемонстрировали высокое ансамблевое мастерство. Семь частей сочинения прозвучали как семь страниц человеческой жизни, неотделимой от природы.

### Любимый с детства город

Российская переводчица и мемуаристка Татьяна Периева презентовала в столичной галерее "Zero Line" книгу "Асфальт в горшке".

Ее мать трудилась корректором в газете "Правда Востока", отец - горным инженером. Сама Татьяна родилась в столице Узбекистана в год окончания войны, окончила факультет романо-германской филологии ТашГУ, а последние полвека живет в Москве. Перебрала больше 300 художественных изданий для крупнейших российских издательств "АСТ" и "Эксмо", пишет статьи и рассказы, многие из которых посвящены любимому родному городу.

Книга - это воспоминания о Ташкенте 1940-50-60-х годов, жизни того времени, парках и скверах, базарах, оркестрах, театрах, знаменитостях. Воспоминания не только мои, но и друзей, о своем детстве, интерьерах, манере одеваться, - сказала автор. На презентации она поблагодарила создателя популярного отечественного сайта "Письма о Ташкенте" Евгения Скарлевского, где и были опубликованы первые фрагменты будущего издания.

Подготовил  
Дмитрий Колесов.

### Что поставляет Узбекистан в Россию?

За январь-сентябрь экспорт превысил 1,5 млрд долларов:



## По пути развития сотрудничества

■ За минувшие годы узбекско-российские отношения подняты на уровень стратегического партнерства, достигнуты весомые результаты в развитии многоплановых и многосторонних отношений между двумя странами. Предстоящий визит Президента РФ Владимира Путина будет способствовать дальнейшему углублению и расширению двусторонних связей между Республикой Узбекистан и Российской Федерацией.



Укреплению сотрудничества между двумя странами способствуют Договор о стратегическом партнерстве от 16 июня 2004-го года, Договор о союзнических отношениях от 14 ноября 2005-го, а также Декларация об углублении стратегического партнерства между Республикой Узбекистан и Российской Федерацией от 4 июня 2012 года. Всего же заключено свыше 200 межгосударственных, межправительственных и межведомственных соглашений.

Наряду с этим регулярные встречи на высшем и высоком уровнях между главами государств стали импульсом для дальнейшего развития двусторонних отношений. Президенты двух стран неоднократно обменивались государственными, официальными и рабочими визитами.

## Параазиатские игры-2018

# Успех наших паралимпийцев в Джакарте

**Завоевав 35 золотых, 24 серебряные и 18 бронзовых медалей на III летних Параазиатских играх в столице Индонезии Джакарте, наши спортсмены вернулись на Родину.**

В международном аэропорту "Ташкент" имени Ислама Каримова наших спортсменов встречали представители министерств и ведомств, общественности, работники средств массовой информации, родители и болельщики.

Под руководством Президента Шавката Мирзиёева уделяется большое внимание оказанию материальной помощи и моральной поддержки нуждающимся слоям населения, созданию необходимых условий для получения молодежью с ограниченными физическими возможностями образования, приобретения профессий, укрепления здоровья. В результате

тивов, подготовки к состязаниям, давшим путевку на соревнования.

- Мы серьезно подготовились к Параазиатским играм, - говорит обладатель золотой медали по легкой атлетике Хуснидин Норбеков. - И результат был ожидаемым. Я одержал победу, обновив мировой рекорд в толкании ядра, который до меня продержался десять лет. Основой наших успехов на международной арене являются большое внимание, уделяемое под руководством Президента развитию спорта, поддержке и стимулированию молодежи. Следующая цель - успешное выступление на Паралимпийских играх.



паралимпийцы нашей страны успешно участвуют в чемпионатах мира и континента, Параазиатских и Паралимпийских играх.

На III летних Параазиатских играх за призовые места состязались около трех тысяч паралимпийцев из 43 стран мира по 18 видам спорта. Сборная команда Узбекистана впервые в своей истории делегировала 54 спортсмена, которые выступили в состязаниях по пауэрлифтингу, дзюдо, стрельбе, плаванию и легкой атлетике.

Следует отметить, что при подготовке паралимпийцев Узбекистана к этим престижным соревнованиям важным руководством к действию послужило постановление главы государства от 9 марта 2017 года о подготовке спортсменов Узбекистана к XXXII летним Олимпийским и XVI Паралимпийским играм 2020 года в городе Токио (Япония). Согласно документу были созданы все условия для проведения учебных сборов спортсменов, повышения их опыта и мастерства на основе современных норма-

Члены делегации Узбекистана по ходу III летних Параазиатских игр побили два мировых, 12 континентальных рекордов и 13 рекордов Параазиатских игр. В частности, узбекистанские легкоатлеты установили один мировой, два азиатских рекорда и девять рекордов Параазиатских игр.

Наши спортсмены еще раз на деле доказали, что паралимпийское движение в нашей стране ускоренно развивается, приумножив тем самым славу Родины.

- Состязания выдались богатыми на острые поединки, - говорит чемпион Параазиатских игр по дзюдо в весовой категории до 81 килограмма Нурбек Мирзаев. - Рад, что, несмотря на сильных соперников, победил и удостоился золотой медали. Моя мечта - добиться высоких результатов на XVI Паралимпийских играх в Токио.

На мероприятии выступил заместитель Премьер-министра А. Абдухаимов.

**Ж. Ташходжаев.**  
Корр. УзА.  
Фото М. Амина (УзА).

1 <

В рамках государственного визита Президента Узбекистана Шавката Мирзиёева в Россию в апреле 2017-го было подписано более 50 документов в экономической, инвестиционной, энергетической, военно-технической, культурно-гуманитарной и других сферах. При этом общая сумма совместных инвестиционных проектов превысила 15 миллиардов долларов.

Следует отметить, что укрепление и развитие двусторонних отношений соответствует национально-государственным интересам обеих стран, а также отвечает задачам обеспечения безопасности в Центральной Азии, борьбе с угрозой наркотрафика, международного терроризма, религиозного экстремизма и фундаментализма.

В соответствии с Госпрограммой-2018 по реализации Стратегии действий в Год поддержки активного предпринимательства, инновационных идей и технологий для дальнейшего укрепления оборонной мощи государства, потенциала и военной мощи Вооруженных Сил активно развивается военно-техническое сотрудничество.

В октябре в Ташкенте прошли переговоры министров обороны Узбекистана и России. По итогам встречи А. Азизов и С. Шойгу подписали соглашение о взаимном использовании воздушного пространства и договорились развивать военно-технические связи. Примечательно, что в прошлом году стороны возобновили совместные военные учения. Первые маневры в рамках новых договоренностей состоялись в октябре прошлого года на полигоне Фориш. Также во время

## По пути развития сотрудничества



Реализация проекта, по мнению экспертов, позволит Узбекистану, помимо электроэнергии, получить и другие бонусы. В частности, от этого выиграют и предприятия Узбекистана, так как на возведение станции будут работать все остальные отрасли промышленности.

Кроме того, АЭС обеспечит работой на стадии строительства от шести до десяти тысяч человек, а в период эксплуатации потребуются персонал численностью полторы-две тысячи высококвалифицированных специалистов. Для подготовки кадров в атомной сфере в Узбекистане будет открыт филиал Московского инженерно-физического института. Первые специалисты из республики сейчас проходят обучение в головном вузе МИФИ.

по экономическому сотрудничеству между РФ и Узбекистаном.

Одно из приоритетных направлений - взаимодействие в культурно-гуманитарной, научно-технической областях. Обе стороны продолжают демонстрировать большой интерес к развитию сотрудничества в области образования и науки. На регулярной основе организуются двусторонние научно-практические конференции. Наряду с этим в Узбекистане успешно работают филиалы Московского государственного университета им. М.В. Ломоносова, Российского экономического университета им. Г.В. Плеханова, Российского государственного университета нефти и газа им. И.М. Губкина, новые кадры будет готовить МИСиС в Алматы.

Согласно Государственной программе 2018 года, предусматривающей расширение сети консульских учреждений, а также всестороннюю поддержку соотечественников за рубежом, в Санкт-Петербурге открылось Генеральное консульство Узбекистана. Вместе с тем издано распоряжение правительства России об учреждении к концу этого года генеральных консульств Узбекистана во Владивостоке, Екатеринбурге, Казани и Ростове-на-Дону. Сообщается, что этот процесс будет продолжен по мере того, как совместно с правительством РФ будет принято решение о необходимости открытия подобных учреждений где-либо еще на территории страны. Все это в конечном счете послужит укреплению взаимоотношений между двумя странами, развитию сотрудничества на взаимовыгодных условиях.

**Регина Галимова,**  
**Шухрат Иргашев.**  
Специалисты Центра  
"Стратегия развития".  
Фото Тимура Кайсарова.

**Россия является крупнейшим инвестиционным партнером Узбекистана. Объем инвестиций, поступивших из этой страны, превышает 8,5 миллиарда долларов. В стране работает свыше 960 предприятий с участием российского капитала. В свою очередь на территории РФ создано более 560 предприятий с участием резидентов Узбекистана.**

двусторонних переговоров главы министерств обороны России и Узбекистана подписали план сотрудничества оборонных ведомств на следующий год, хотя уже в 2018-м более 300 узбекистанских военнослужащих начали учиться в вузах Минобороны РФ.

Наряду с этим ярким примером наращивания двустороннего взаимодействия стало подписанное в сентябре этого года в рамках заседания узбекско-российской межправительственной комиссии в Москве Соглашения о сотрудничестве в строительстве атомной станции в Узбекистане.

Отношения между Узбекистаном и Россией активизировались за последние два года. Произошло ускорение почти по всем направлениям как в политической области, так и в торгово-экономической сфере.

Основные инвестиции приходятся на топливно-энергетический комплекс. Российские компании активно участвуют в геологоразведке и разработке углеводородов в Узбекистане.

Координирующая роль в развитии двусторонних экономических связей отводится Межправительственной комиссии

## Подготовка к зиме

# Образовательные учреждения готовы к холодам?

Установилась дождливая и прохладная осенняя погода. Впереди зима. Значит, пора оценить готовность к осенне-зимнему периоду образовательных учреждений. Как обстоят дела в этом плане в школах города Ташкента?

- Работа продолжается на основе постановления Президента "О мерах по обеспечению комплексной подготовки отраслей экономики и социальной сферы республики к устойчивой работе в осенне-зимний период 2018/2019 годов" от 12 июля, - говорит начальник отдела координации и мониторинга содержания занятий и сооружений Главного управления народного образования города Ташкента Нуридин Отамухамедов. - В частности, проанализированы недостатки и упущения, имевшие место в прошлом году. С их учетом был разработан комплекс мероприятий по подготовке к осенне-зимнему периоду, который сейчас и претворяем в жизнь.

Как отметил специалист, в этом году в шести образовательных учреждениях столицы проведена реконструкция, в восьми - капитальный ремонт, в 135 учреждениях - текущий

ремонт. В настоящее время в учреждениях завершены работы по ремонту и сдаче в эксплуатацию внутренней отопительной системы, кровли, пола, окон, коридоров. Для поддержания норм обеспечения теплом в образовательных учреждениях заменили 1500 квадратных метров оконных стекол. Отремонтировали 41 котел, один заменен. Завершены капитальный и текущий ремонт 55455 квадратных метров кровли.

В общеобразовательной школе № 241 Мирзо-Улугбекского района к предстоящему сезону созданы все условия. - В нашей школе не было ремонта 44 года, - говорит директор Зироат Эрматова. - В ненастные дни крыши протекала. В этом году прошла капитальная реконструкция. Были полностью отремонтированы окна, отопительная система и электропроводка.

**Д. Суннатов.**  
Корр. УзА.

## За строкой постановления

**Забота об одиноких людях, лицах с проблемами со здоровьем - одна из отличительных особенностей нашего народа. В годы независимости вопросы социальной поддержки уязвимых слоев населения также стали приоритетным направлением государственной политики.**

Расширяются масштабы благотворительной деятельности, обеспечивается адресная защита жителей. Новый импульс ее дальнейшему развитию придало постановление главы государства "О дополнительных мерах по поддержке малообеспеченных слоев населения" от 12 сентября 2017 года.

Для его исполнения в Бухарской области стараются изучить потребности нуждающихся семей. Приняты меры по строительству и ремонту их жилья, медицинскому обслуживанию и обеспечению необходимыми лекарствами, выдаче бытовой техники и комплектов газовых баллонов, решению других насущных проблем. На эти цели израсходовано более 255 миллионов сумов.

Рузигул Рузиева из махалли "Ок олтин" Каракульского района рано потеряла мужа и с детьми проживала в старом отцовском доме, который нуждался в капитальном ремонте. Но достаточной суммы на это у нее не было.

Представители местного хокимията, обслепрова, схода граждан пообещали помочь в решении проблемы. Женщина не поверила своему счастью:

- Строители отреставрировали просевшую от дождя крышу, постелили шифер, сделали ремонт. Кроме того, при помощи рабочей группы моих

# Все ли адресаты получают помощь?

детей официально трудоустроили. Спасибо за такую заботу, - говорит Р. Рузиева.

В рамках Стратегии действий, а также вышеупомянутого постановления для широкого развития малого бизнеса и частного предпринимательства и обеспечения занятости 150 семьям выделены льготные кредиты на сумму свыше полутора миллиарда сумов для разведения скота и птицы, организации теплиц и других перспективных направлений.

Вместе с тем на местах еще встречаются случаи равнодушного отношения к проблемам и нуждам людей. Об этом свидетельствуют многочисленные обращения жителей, в частности, представителей нуждающихся в социальной защите семей в Народные приемные. К примеру, жительница Бухарского района Р. Рузигулиева не раз обращалась в родную махаллу "Янги турмуш" с просьбой оказать содействие в обеспечении ее сына с инвалидностью I группы необходимым средством передвижения. Работники органа самоуправления направили ее в медицинское учреждение, где обещали помочь, но практический вопрос не решался. Так и не дождавшись конкретных действий, женщина прибегла к помощи Народной приемной.

Или другой пример. Мать-одиночка Дилдора Садуллаева, воспитывающая троих несовершеннолетних детей, обратилась с письменным заявлением в

махаллу имени Аябека. Попросила предоставить жилье. Ее поставили в очередь, заверили, что скоро она станет владелицей дома, расположенного на двух сотках на новом массиве Работак. Однако время шло, обещанного она так и не дождалась. Это и вынудило обратиться в начале этого года в Народную приемную, сотрудники которой выяснили, что было допущено нарушение социальной справедливости.

Описанные выше случаи завершились хэппи-эндом. А вот жительнице махалли "Дилобод Зафаробод" Н. Мамуровой неизвестно, сколько еще времени понадобится для того, чтобы пробить стену равнодушия местных органов власти. Дело в том, что ветхий дом, где с ней проживают муж и трое детей, один из которых имеет инвалидность, как и супруг, нуждается в ремонте. К такому выводу пришли и члены рабочей группы районного хокимията, побывавшие в доме Мамуровой и пообещавшие включить его в адресную программу и в ближайшее время отремонтировать. Тем не менее прошли весна, лето, наступила осень, а строителей все нет. Н. Мамурова обивает пороги районного хокимията, Народной приемной, других организаций. Не за горами зима. Выполнят ли обещание соответствующие руководители - покажет время.

**Карим Абдурахимов.**  
Соб. корр. "Правды Востока".  
Бухарская область.

## Деловой курьер

# Оптимизация рабочего процесса

**Новый программный комплекс "ИВЦ-сервис" разработан для сотрудников системы Министерства финансов.**

Комплекс предназначен для автоматизации заявок сервисного и технического обслуживания, направляемых в Информационно-вычислительный центр министерства, и позволит обеспечить контроль и учет заявок, оценку качества и оперативности выполнения работ сотрудниками ИВЦ, а также уменьшение объема бумажного документооборота.

Для справки: количество заявок в бумажном виде составило в 2017 году 4201, а в 2018-м - 3087. Вместе с тем с его внедрением появляется возможность иметь актуальную базу компьютерного оборудования и оргтехники, осуществлять систематический контроль над эффективным и рациональным их использованием, а также расходом материалов и запасных частей.

Программный комплекс планируется внедрить с 1 ноября 2018 года.

## Заслон для принудительного труда

**С начала года Министерство занятости и трудовых отношений совместно с Международной организацией труда и правозащитниками внедряет новый формат сотрудничества, основанный на обмене информацией о результатах мониторинга по неоплачиваемому принудительному труду на полях.**

Пресс-служба Министерства занятости и трудовых отношений перечисляет ряд выявленных правозащитниками фактов принудительного труда по сбору хлопка, случившихся в Кегейлийском районе Республики Каракалпакстан, Аккурганском районе Ташкентской области и Джизаке. Для проверок таких фактов на места выезжал сам министр Шерзод Кудибиев или его заместители.

Всего с 10 сентября министерство получило от населения 819 обращений по факту принуждения к труду. По 77 из них должностные лица привлечены к ответственности. Обработка поступивших от правозащитников сигналов о принуждении к сбору хлопка продолжается. По каждому выявленному случаю назначены ответственные лица.

Министерство занятости и трудовых отношений напоминает, что принудительный труд на территории Республики Узбекистан находится вне закона, и по каждому факту принуждения к сбору хлопка просит обращаться на "горячую линию".

## Потенциальные партнеры из Италии

**НАК "Узбекистон хаво йуллари" приняла участие в международной туристической выставке "TTG Incontri", прошедшей в Римини (Италия).**

Это стало еще одной хорошей возможностью для широкого представления своих услуг в сфере авиаперевозок и туристического продукта Узбекистана.

"TTG Incontri" является одной из престижных международных туристических выставок, на которой встречаются клиенты и продавцы товаров и услуг с важными международными экспертами, чтобы обсудить состояние мирового туризма, разработать дальнейшую стратегию и задать тенденции на этом рынке. В этом году в рамках выставки прошло более 200 мероприятий, выступили более 300 докладчиков. В экспо-центре "Rimini Fiera" стенды выставили 2550 компаний по 150 направлениям, а само мероприятие посетили свыше 1,500 покупателей из 90 стран мира.

Представители НАК в Италии провели ряд встреч с новыми потенциальными партнерами - туристическими фирмами, а также индивидуальными туристами, заинтересованными в посещении Узбекистана, или стран, куда авиакомпания совершает регулярные рейсы.

Санджар Якубов.

## Сообщение Центрального банка

**Центральный банк Республики Узбекистан установил с 16 октября 2018 года следующие курсы иностранных валют к суму для ведения бухгалтерского учета, статистической и иной отчетности по валютным операциям, а также исчисления таможенных и других обязательных платежей \*)**

- 1 доллар США - 8208,04
- 1 евро - 9490,14
- 1 российский рубль - 123,85
- 1 фунт стерлингов - 10795,86
- 1 южнокорейская вона - 7,26
- 1 японская йена - 73,16
- 1 малайзийский ринггит - 1976,41
- 1 китайский юань - 1186,44
- 1 швейцарский франк - 8280,08
- 1 дирхам ОАЭ - 2235,00
- 1 египетский фунт - 458,55
- 1 австралийский доллар - 5841,66
- 1 турецкая лира - 1398,04
- 1 сингапурский доллар - 5959,08
- 1 СДР - 11468,77
- 1 канадский доллар - 6303,69
- 1 украинская гривна - 294,09
- 1 польский злотый - 2208,96
- 1 кубейтский динар - 27093,71

\*) Курсы установлены без обязательств Центрального банка Республики Узбекистан покупать или продавать валюты по данному курсу.

# "Ташаббус- 2018" Смотр инцидентивных

В Гулистане состоялся областной этап смотра-конкурса "Ташаббус-2018". Была выставлена лучшая продукция 52 двух предпринимателей и ремесленников Сырдарьинской области - победителей городских и районных этапов смотра-конкурса.

Участники - одни из самых инициативных и предприимчивых людей региона, осуществляющих свою деятельность в таких сферах, как промышленное производство, сельское хозяйство, сфера услуг и ремесленничество. Организаторами мероприятия выступили областная хокимият, управление торгово-промышленной палаты и Ассоциация "Хунарманд".

Благодаря государственному мерам, предпринятым для облегчения ведения бизнеса, в Сырдарьинской области общее число субъектов частного предпринимательства в нынешнем году перевалило за 1400. За первое полугодие 2018-го ими произведено продукции и оказано услуг на 2629,7 миллиарда сумов. Из них 1880,6 миллиарда сумов приходится на долю промышленной продукции.

В 2018-м здесь началась реализация 220 инвестиционных проектов, общей стоимостью 2,2 триллиона сумов. Благодаря этому с начала года созданы рабочие места для 1100 человек, а полная реализация позволит в дальнейшем трудоустроить более десяти тысяч человек.

В результате успешной деятельности сырдарьинских фермеров, в области за шесть месяцев этого года заготовлено более 34 тонны мяса, 169 тонн молока, 1,6 тонны живой

области. Долго изучал специальную литературу, которую помогли перевести на узбекский язык знакомые студенты.

Дело пошло сразу, - рассказывает Дониёр Тошпулатов, экспозиция которого на смотре-конкурсе "Ташаббус-2018" в силу экзотичности была самой посещаемой. - Разведение страусов - дело не только новое и увлекательное, но и очень выгодное. Помимо мяса, яиц и пуха, большим спросом пользуются даже когти этих пернатых, которые применяются при огранке алмазов.

Немалую помощь в реализации задумок по разведению столь необычной для наших широт птицы оказал районный хокимият. Подолгу задерживались посетители у стендов ремесленников. Швейные изделия, ножи, гончарная продукция, образцы художественной ковки, куклы и игрушки ручной работы, вырезанные из дерева, шкатулки и ложки - всего было много, и на выставке было на что посмотреть. Первое место можно было смело присудить каждому из участников, хотя бы потому, что все они несут на себе груз огромной ответственности, обеспечивая людей работой, наполняя внутренний рынок товарами, способствуя притоку валюты в республику.

Но конкурс есть конкурс. И жюри в итоге определило тех, кто примет участие в следующем этапе.

Все победители, а также обладатели дополнительных номинаций были награждены дипломами и памятными подарками.

**Тулдун Ахмадалиев.** Соб. корр. "Правды Востока". Сырдарьинская область.

# Профсоюзная жизнь Достойный труд от "А" до "Я"

Федерацией профсоюзов Узбекистана совместно с Комитетом по труду и социальным вопросам Законодательной палаты Олий Мажлиса Республики Узбекистан проведен "круглый стол", посвященный совершенствованию законодательства в сфере труда и социальных отношений.

Участники отметили, что принятая в стране Стратегия действий открывает широкие возможности для масштабного реформирования нашего общества, в том числе и в социальной сфере. Принимаются меры по стимулированию спроса на кадры, созданию стабильных рабочих мест, расширению систем социальной защиты. Особое внимание уделяется развитию сектора малого бизнеса и частного предпринимательства. На мероприятии особо подчеркнута, что в стране созданы региональные фонды стимулирования создания новых рабочих мест. Они включают в себя систему микрокредитования, предоставление преференций для индивидуальных предпринимателей, а также субъектов семейного бизнеса.

Происходящие изменения в стране соизвучны основным аспектам Концепции достойного труда МОТ, которая основывается на реализации основополагающих прав в этой сфере, расширении возможностей занятости и получения дохода, совершенствовании систем соцзащиты, укреплении социального диалога.

Федерация профсоюзов объединяет более шести миллионов человек. Их деятельность координируют 14 отраслевых и столько же территориальных объединений профсоюзов. В Узбекистане насчитывается более 40 тысяч профсоюзных "первичек", охватывающих все отрасли.

Значимым документом является Генеральное соглашение между Кабинетом Министров, Федерацией профсоюзов и Торгово-промышленной палатой по социально-экономическим вопросам на 2017-2019 годы. Опираясь на его положения в республике действует 105 отраслевых, 14 территориальных соглашений, более 171 тысячи коллективных договоров. Эти документы позволяют решать вопросы обеспечения полной занятости специалистов, создания новых вакансий, подготовки, переподготовки и повышения квалификации кадров. В локальных документах также уделяется немалое внимание повышению уровня безопасности труда, улучшению санитарно-гигиенической обстановки на производстве, обеспечению работников средствами индивидуальной и коллективной защиты, проведению современных аттестаций, льготам и компенсациям за работу во вредных условиях труда.

Все коллективные договоры и соглашения содержат нормативные разделы, касающиеся регулирования труда женщин и молодежи. В них определены обязательства по неукоснительному соблюдению минимального возраста для приема специалистов, заложены принципы, исключающие дискриминацию в оплате за труд равной ценности, поставлен закон использованию принудительного и детского труда.

**Анна Арсеньева.**

# Новости Для укрепления инвестиционного потенциала

В Ташкенте для представителей посольств зарубежных стран, аккредитованных в Узбекистане, иностранных инвесторов и отечественных предпринимателей проведена презентация инвестиционного потенциала Сырдарьинской области.

Разнообразие ландшафтов региона создает благоприятные возможности для организации кластеров горного туризма, где в рамках инвестиционных проектов могут быть построены новые гостиницы, культурно-оздоровительные, торгово-развлекательные и другие учреждения профильного назначения с современной инженерной инфраструктурой.

Еще одно преимущество - географическое расположение области, ее соседство с Таджикистаном, Туркменистаном и Афганистаном, что служит основой для развития логистических услуг. Так, в конце 2017 года здесь создан экспортный центр "Termiz kargo". Общая площадь терминала составляет 40,7 гектара, имеются четыре крытых ангара, один из которых оборудован холодильными установками для хранения 3,5 тысячи тонн скоропортящейся продукции при температуре от +5 до -20 градусов. Его инфраструктура предоставляет хорошие возможности для экспорта выращиваемых здесь овощей и фруктов. По последним данным, в соседние страны из области экспортировано 221,9 тонны сельскохозяйственной продукции.

В регионе производится и перерабатывается сырой шелк, с заготовкой коконов около 1600 тонн в год. Осуществляют свою деятельность два предприятия, изготавливающие шелковую ткань для отправки на экспорт. В области также имеется 45 месторождений полезных ископаемых, где добываются кварц, доломит, каменный уголь, красный песчаник и другие минералы.

Для укрепления экономического развития и инвестиционного потенциала региона решением Президента в карту свободных экономических зон добавлена новая территория - СЭЗ "Термез", площадью 3000 гектаров. Участники также ознакомились с возможностями для инвесторов и предпринимателей, созданными в рамках фармацевтической СЭЗ "Бойсун-фарм".

Мероприятие организовано хокимиятом Сырдарьинской области, Счетной палатой Узбекистана, при поддержке Госкоминвестции.

**Отабек Искандаров.**

# Кредит доверия

Министерство финансов впервые успешно реализовало свободные средства Единого казначейского счета Министерства финансов на депозиты коммерческих банков посредством специального программного комплекса.

Он был разработан ИВЦ Минфина и позволяет обеспечить прозрачный механизм электронного отбора предложений по размещению временно свободных средств. Конкурсный отбор проводится информационной системой по каждому объявлению и его победителем признается коммерческий банк, предложивший наиболее высокий процент дохода на сумму депозита согласно срокам, указанным в условиях.

# Внешняя торговля: промежуточные итоги

За период с января по сентябрь 2018 года внешнеторговый оборот республики составил 23 млрд долларов США и увеличился, по сравнению с аналогичным периодом прошлого года, на 17,2 процента, сообщает Государственный комитет по статистике.

Наибольший удельный вес в товарообороте республики за этот период по-прежнему приходится на такие страны, как КНР (19,2 процента), Россия (18,1), Казахстан (9,3), Турция (6,6), Республика Корея (5,6), Германия (2,3). Меры, принимаемые правительством по укреплению сотрудничества со странами СНГ, позволили также увеличить долю торговли с ними до 38,6 процента, обеспечив темп роста в 34,4 процента.

Объем экспорта в январе-сентябре 2018-го составил 9,3 млрд долларов (снижение на 0,4 процента), а удельный вес товаров в составе экспорта достиг 75,9 процента (энергосистемы и нефтепродукты - 20,2 процента, продовольственные товары - 8,8, химическая продукция и изделия из нее - 7,3). Увеличился, по сравнению с аналогичным периодом прошлого года, и объем услуг экспорта, выросший до 2257,3 млн долларов. Основную долю в нем занимают транспортные услуги, туризм, телекоммуникационные, информационные, компьютерные и финансовые услуги.

Темпы роста экспорта плодоовощной продукции составили 50 процентов. Объем проданной за рубеж продукции - более 873,5 тысяч тонн (649,4 млн долларов). На 14,8 процента увеличился экспорт текстильной продукции (968,3 млн долларов). В его структуре по-прежнему основную долю занимают пряжа х/б (57,3 процента) и готовые трикотажные и швейные изделия (22,4).

Существенные изменения в структуре экспорта достигнуты в результате увеличения производства импортозамещающих товаров, и диверсификации структуры промышленности в целом.

Рост внешнеторгового оборота обеспечен увеличившимся объемом импорта (увеличение на 33,3 процента), составившим 13,7 млрд долларов. В его структуре основную долю занимает машины и оборудование (40,7 процента), химическая продукция и изделия из нее (13,3), а также продовольственные товары (8,7).

**Искандер Субханкулов.**

# Наука Изучая взаимосвязи народов

Расширение сотрудничества, укрепление стабильности и поддержание добрососедских отношений между странами Центральной Азии имеет принципиально важное значение. Созидательная политика Узбекистана в этом плане направлена на углубление современных интеграционных процессов, дальнейшее развитие экономических, культурных и научных связей в регионе.

На протяжении веков общность этнокультурных процессов и судеб народов края определялась отсутствием внутренних границ, барьеров на пути обмена товарами и традициями. Все это способствовало широкомасштабным контактам. Весомый вклад жителей Центральной Азии в развитие мировой цивилизации получил отражение в многочисленных археологических материалах, образах изобразительного искусства и письменных источниках. Регион находился на перекрестке старинных торговых путей и служил местом диалога разных наций и конфессий. О глубоких исторических корнях толерантности в Центральной Азии свидетельствует распространение здесь мировых религий - зороастризма, буддизма, христианства и ислама. Известен не один позитивный пример межэтнических отношений, взаимного уважения, готовности и способности жить в мире и согласии друг с другом.

В нынешних условиях актуальное значение для правильного понимания процессов, происходивших в регионе, приобретает изучение взаимосвязей народов с древности до настоящего времени. Эти вопросы весьма обширны и требуют поэтапного решения. Поднимались она на недавней международной научной конференции "Формирование историко-культурных областей в Центральной Азии и проблемы этнической географии" в Национальном университете Узбекистана имени Мирзо Улугбека. Форум носил инновационный характер, ведь указанная тема впервые стала предметом обсуждения не только историков, археологов и этнологов края, но и зарубежных исследователей.

В докладах нашли отражение результа-

ты новых изысканий. Отмечено, как важно заниматься проблемами образования историко-культурных областей, многообразия сопутствующих процессов на территории региона. Подчеркивалось: этнокультурный синтез отмечался в Центральной Азии не только в древности, но и в другие периоды как многоэтапная интеграция местных и пришлых, оседлых и кочевых народов.

Конкретно-исторический подход к теме будет препятствовать каким-либо попыткам построения внешне привлекательного псевдонаучного мира прошлого, его мифологизации, приукрашивания и чрезмерной идеализации далеких событий. Объективные знания о былом, правда о настоящем и представления о будущем призваны играть особую роль в развитии гуманистически ориентированной общественной мысли. Решение столь сложных проблем требует обобщения данных разных дисциплин - антропологии, археологии, палеогеографии, лингвистики и историко-географии, этнической и исторической географии. Таким образом, комплексный характер тематики вызывает необходимость сотрудничества разных специалистов. Эти выводы прозвучали в заключении конференции.

В работе форума наряду с известными учеными приняли участие молодые исследователи и студенты из нескольких стран. Нет сомнения, что в дальнейшем они продолжат тесное международное научное сотрудничество. Это будет способствовать еще более успешному изучению проблем истории Центральной Азии.

**Анатолий Сагдуллаев.** Академик АН Узбекистана, доктор исторических наук, профессор.

# Дошкольное образование



# Еще один детский сад

В Хатирчинском районе Навоийской области начало работу негосударственное дошкольное образовательное учреждение "Рохатой".

В соответствии с постановлением Кабинета Министров "О мерах по созданию условий для развития государственно-частного партнерства в сфере дошкольного образования" от 25 июня 2018 года предпринимателю, решившему открыть негосударственное учреждение такого типа, коммерческими банками выделяются кредиты по однопроцентной ставке сроком на 15 лет с льготным периодом в три года. В настоящее время в области есть предприниматели, желающие воспользоваться этой возможностью.

Сегодня в регионе действуют семь негосударственных учреждений дошкольного образования. 120 предпринимателей выразили готовность до конца года открыть детские сады на основе государственно-частного партнерства.

По "нулевой" стоимости выкупили пустовавшее многие годы здание и создали учреждение дошкольного образования, - говорит управляющий делами частного предприятия "Тиник фаворалар" Набижон Эр-

гашев. - Для этого использовали кредит коммерческого банка на 1,7 миллиарда сумов и 500 миллионов сумов собственных средств. Детский сад рассчитан на 100 детей, их воспитанием занимаются четыре специалиста с высшим образованием. Действуют два предметных кружка, а также секции по художественной и спортивной гимнастике. Воспитатели преподают детям русский и английский языки.

Такое же частное ДОУ действует в махалле "Дустлик". Организованный по инициативе председателя фермерского хозяйства "Хатирчи агро престиж" Жамолидина Турсунова негосударственный детский сад "Замира ая эркойлар" реконструирован и оснащен за счет 2,5 миллиарда сумов, выделенных фермерским хозяйством и коммерческим банком.

До конца года в районе будет создано еще 28 учреждений дошкольного образования с участием частного капитала и на основе ГЧП.

**Н. Рахимов.** Корр. УзА. Фото С. Аспонова (УзА).

Навоийская область.

# Молодежь - наше будущее

В детском центре "Баркапол авлод" Навоийской области организован инновационный клуб "Молодые ученые".



Для поддержки деятельности клуба областная хокимият выделила 215 миллионов сумов. Клуб объединяет учащихся Карманского и Навоихорского районов и города Навои. Предусмотрена организация таких клубов и в других районах.

Организована выставка работ учащихся общеобразовательных школ. На ней представлены инновационные идеи и разработки молодых ребят касательно производства, сервиса, сельского хозяйства. Большой интерес вызвал проект учащегося общеобразовательной школы № 1 Навоихорского района Бехзода

Одидова "Автоматический полив в теплицах". Ученик 10-го класса общеобразовательной школы № 21 Карманского района Хумон Хайдаров назначен руководителем клуба. Он участвовал и занимал почетные места на нескольких престижных ярмарках и соревнованиях. Из 50 учеников, изъявивших желание стать членами клуба и представивших свои идеи, изобретения и проекты, отобраны 20 молодых людей.

**Н. Рахимов.** Корр. УзА. Каракалпакстан.

# Туризм

# "Обними вселенную"

Так называется видеопроект, автором которого является врач из Минска Дмитрий Гребенников.

В свободное от основной работы время медик путешествует по миру и снимает на видео различные пейзажи, архитектурные и исторические памятники. Сейчас белорусский кинолюбитель находится с группой путешественников из России, Германии и Украины в Узбекистане. Туристы уже познакомились с достопримечательностями столицы и Ташкентской области. На очереди - Бухара и Самарканд.

Нас поразили своей уникальностью объекты культурного наследия этого региона, - говорит Дмитрий Гребенников. - Например, находясь на территории комплекса "Шоабумалик ота", мы узнали, что здесь вот уже на протяжении девяти веков покоится прах великого святого и суфия. Наш гид Зарифа Араббаева Эшмирзаева рассказала, что он постигал науку в Бухаре, в совершенстве владел несколькими восточными языками, писал на тюркском и фарси, преподавал философию, логику, прекрасно знал минералогию.

Путешественников удивили и другие памятники старины, расположенные в области. Находясь на территории комплекса "Занги ота", с интересом слушали рассказы об этом покровителе пастухов. Попробовали на вкус воду из источника сардобы в кишлаке Кайнар Ахангаранского района, существовавшей в древние времена и сохранившейся поныне. Поразили гостей и другие объекты, о которых им рассказывала в ходе поездки по региону руководитель Ташкентского областного отделения фонда "Олтин мерос" Зарифа Эшмирзаева.

Скажу откровенно: когда ехали в Узбекистан, думали, что ограничимся лишь посещением Самарканда и Бухары, - делится впечатлениями гость из Санкт-Петербурга Борис Пестов. - Нам предложили поездку в Ташкентскую область, и мы несколько не жалеем, что дали согласие. Более того, благодарны гостеприимным хозяевам. Было много интересного и занимательного. Поразили не только памятники, археологические раскопки и святые места, но еще

и природа с ее неповторимыми пейзажами. Снятые здесь кадры заметно обогатят фильм Дмитрия Гребенникова.

Впечатлениями гостей удивляться не приходится. Ташкентская область обладает значительным туристским потенциалом. В регионе имеются природные условия для развития экстремального и горного видов туризма, катания на лыжах, сноубординга, полета на пара- и дельтаплане, вело- и мотоспорта, а также экологического и сельского туризма. В горах есть Чарвакское водохранилище, на берегу которого расположены многочисленные пансионаты, зоны отдыха и детские летние спортивно-оздоровительные лагеря. Великолепные горы западного Тянь-Шаня с многочисленными туристскими маршрутами и тропами, водопадами, пешерами, ущельями, ореховыми рощами и фруктовыми садами в 2016 году включены в Список всемирного наследия ЮНЕСКО. На территории Угам-Чаткальского национального парка находятся четыре природных озера (Урунгах, Болак, Шовур и Ихнож), обитает 230 видов животных, произрастает 1800 видов растений.

**Акимжам Адизов.** Соб. корр. "Правды Востока". Ташкентская область.

# МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

## Проект «Развитие первичной медико-санитарной помощи» (Заем АБР № 3600-UZB).

### Приглашение к выражению заинтересованности

Республика Узбекистан (далее «Заемщик») обратилась за финансированием в Азиатский банк развития (далее «Банк») в форме займа на расходы проекта «Развитие первичной медико-санитарной помощи».

Министерство здравоохранения как исполнительное агентство заемщика намерено использовать часть средств данного займа на правомочные платежи по контрактам, для заключения которых опубликовано данное приглашение.

Оплаты будут осуществлены банком только по запросу заемщика и после одобрения банком, а также будут регулироваться во всех отношениях, сроками и условиями заемного соглашения. Заемное соглашение запрещает снятие средств заемного счета в целях любого платежа физическому или юридическому лицу или за любой импорт товаров, если такой платеж или импорт, как это станет известно банку, запрещен решением Совета безопасности ООН, принятым в соответствии с главой VII Устава ООН. Никакая из сторон, кроме заемщика, не будет получать никаких прав по заемному соглашению или иметь какие-либо требования к средствам займа.

Настоящим Министерством здравоохранения приглашает квалифицированных кандидатов, имеющих достаточный опыт, выразить заинтересованность в выполнении задач штатных позиций Группы реализации проекта (ГРП), перечисленных ниже.

Отбор индивидуальных консультантов будет проводиться в соответствии с положениями руководства АБР по отбору индивидуальных консультантов.

#### 1. Руководитель проекта (36 чел./месяцев). Номер по CMS 146370.

##### Квалификационные требования:

**Образование:** высшее медицинское, экономическое или в смежной области.

##### Опыт:

- общий стаж не менее 7 лет работы;
- не менее 3 лет работы в качестве координатора проекта или в проектной деятельности;
- работа в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными), является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание узбекского и русского языков обязательно, владение английским предпочтительно;
- продвинутый пользователь ПК/ИТ (MS Word, Excel, Power Point).

##### Должностные обязанности:

- обеспечивать выполнение целей проекта;
- проводить набор и наем персонала проекта;
- обеспечивать прозрачность и открытость во всех проектных работах, включая финансовую надежность;
- отслеживать ход реализации проекта и решать любые вопросы, которые затрагивают его эффективность;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 2. Координатор проекта по вопросам обучения (36 чел./месяцев). Номер по CMS 146406.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее медицинское образование. Ученая степень по медицине является преимуществом.

##### Опыт:

- общий стаж не менее 5 лет работы с соответствующей квалификацией в управлении здравоохранением;
- не менее 3 лет практического опыта в сфере здравоохранения Республики Узбекистан в медицинском образовании или в качестве преподавателя в одном из медицинских вузов;
- знание системы здравоохранения, текущей ситуации развития реформ в клиническом обучении персонала и повышении квалификации в системе здравоохранения Республики Узбекистан;
- предыдущий опыт в координации учебных мероприятий в условиях работы с многочисленными партнерскими организациями;
- хорошие навыки в подготовке отчетов, практический технический опыт работы в учебных организациях, опыт в обучении и управлении персоналом;
- способность координации командной работы в форс-мажорных обстоятельствах;
- опыт работы в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными), является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание узбекского и русского языков обязательно, владение английским предпочтительно;
- продвинутый пользователь ПК/ИТ (MS Word, Excel, Power Point).

##### Должностные обязанности:

- планировать и организовывать деятельность проекта, связанную с развитием людских ресурсов;
- подготавливать и проводить мониторинг годовых планов работы по обучению;
- координировать вместе с экспертом по мониторингу и оценке эффективности системы здравоохранения учебные мероприятия/конечный результат обучения;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 3. Координатор проекта по вопросам пилотного внедрения ИСУЗ (24 чел./месяцев). Номер по CMS 146407.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее техническое/бизнес-управление (в сфере информационных систем, баз данных, мониторинга и оценки, программирования);

##### Опыт:

- последипломное образование в сфере ИКТ является преимуществом.
- общий стаж не менее 5 лет работы с соответствующей квалификацией в информационных системах;
- опыт работы в разработке и внедрении баз данных информационных систем здравоохранения в международных проектах, включая те, у которых имеется телекоммуникационный доступ, на современной платформе программного обеспечения;
- опыт в разработке и внедрении программного обеспечения по управлению здравоохранением и информационными клиническими системами;
- опыт работы в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными), является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание русского и английского языков обязательно;
- знание:
  - законодательства Республики Узбекистан, регулирующего порядок использования ИКТ в здравоохранении;

- общих понятий об информационной безопасности;
- современных информационных технологий в государственных органах;

- аппаратного и программного обеспечения;
- компьютерных сетей, электронной почты и интернета;
- основ офисных технологий;
- приложений MS Word, Excel, Power Point;
- техники безопасности и противопожарной защиты.

##### Должностные обязанности:

- оказывать поддержку реализации пилотного проекта визуализации структуры мониторинга АБР/ВОЗ в отношении ВСОЗ;
- координировать работу, связанную с мониторингом ВСОЗ, с Минздравом, АБР-ВОЗ и другими соответствующими организациями;
- координировать ход реализации проекта вместе с экспертом по мониторингу и оценке эффективности системы здравоохранения;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 4. Специалист по закупкам (24 чел./месяцев). Номер по CMS 146408.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее техническое/юридическое/бизнес-управления или финансовое/экономическое или другое, связанное с закупками. Наличие образования в области закупок является преимуществом.

##### Опыт:

- не менее 3 лет работы в области реализации закупок.
- Опыт работы по закупкам в проектах в области здравоохранения, финансируемых донорскими организациями (АБР, ВБ), является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание ИНКОТЕРМС-2010, ТН ВЭД, основ таможенных процедур;
- знание процедур закупок, применяемых согласно местному законодательству в сфере закупок;
- высокий уровень владения русским и английским языками, знание узбекского предпочтительно;
- продвинутый пользователь ПК/ИТ (MS Word, Excel, Power Point).

##### Должностные обязанности:

- координировать и управлять деятельностью по закупкам;
- содействовать и реализовывать закупку оборудования и услуг, канцелярских принадлежностей и прочих товаров и консалтинговых услуг;
- проводить обзор закупочной деятельности и выбора консультанта, а также контрактных документов финансируемого АБР проекта;
- подготавливать тендерную документацию, запросы на предложения, технические задания, приглашения на участие в тендерах, отчеты оценки тендерных заявок и предложений, присуждение контрактов и согласованных документов, а также прочие документы, представления и отчеты, связанные с закупкой;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 5. Специалист по медоборудованию (24 чел./месяцев). Номер по CMS 146410.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее образование в соответствующей сфере.

##### Опыт:

- не менее 3 лет работы в качестве технического специалиста, инженера или технолога при закупках медицинского оборудования;
- опыт работы в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными), является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание узбекского и русского языков обязательно, владение английским предпочтительно;
- продвинутый пользователь ПК/ИТ (MS Word, Excel, Power Point).

##### Должностные обязанности:

- координировать мероприятия по планированию оборудования и содействовать в закупках;
- определять технические характеристики оборудования, основываясь на консультациях с пользователями;
- содействовать в сборе соответствующей документации по закупке;
- содействовать в составлении отчета по тендерному оборудованию и переговорах по контракту;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 6. Специалист по мониторингу и оценке (36 чел./месяцев). Номер по CMS 146411.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее медицинское, экономическое, в сфере управления здравоохранением или смежной сфере;

##### Опыт:

- ученая степень по общественному здравоохранению, экономике здравоохранения, эпидемиологии или другой смежной сфере является значительным преимуществом.
- не менее 3 лет опыта работы в проектах в сфере здравоохранения, финансируемых донорскими организациями;
- умение пользоваться SPSS, MS Access и другим программным обеспечением для мониторинга и оценки;
- опыт работы по мониторингу и оценке, управлению проектом, развитию систем здравоохранения и разработке индикаторов является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание узбекского и русского языков обязательно, владение английским предпочтительно.
- продвинутый пользователь ПК/ИТ (MS Word, Excel, Power Point).

##### Должностные обязанности:

- определять стратегию МИО в целом в соответствии с планом, изложенном в проектном документе;
- предоставлять своевременную и актуальную информацию уполномоченному органу, финансирующей организации и другим заинтересованным сторонам проекта;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 7. Региональные координаторы (13 позиций с частичной занятостью, 24 чел./месяцев каждый). Номер по CMS 146417.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее медицинское образование;

##### Опыт:

- ученая степень по медицине является преимуществом.
- не менее 5 лет работы в сфере организации медицинской помощи;
- не менее 2 лет работы в аналогичном проекте по здравоохранению, финансируемом донорской организацией;
- опыт работы в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными) является преимуществом.

##### Другие навыки:

- знание узбекского и русского языков обязательно, владение английским предпочтительно;
- продвинутый пользователь ПК/ИТ (MS Word, Excel, Power Point).

##### Должностные обязанности:

- содействовать в координации деятельности проекта в соответствующем регионе;

- отслеживать ход реализации проекта и решать любые вопросы, которые затрагивают эффективность реализации;
- содействовать в решении все прочих вопросов, не делегированных отдельному лицу;

#### 8. Бухгалтер (36 чел./месяцев). Номер по CMS 146413.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее образование в экономической, финансовой, бухгалтерской или смежной области;
- твердые знания национальных и международных стандартов бухгалтерского учета. Знание процедур Азиатского банка развития в финансовом управлении и выплатах является преимуществом;
- знание налогового законодательства Республики Узбекистан;
- наличие финансовой/бухгалтерской квалификации, такой как CAP, CIPA, и/или специализированного обучения по финансам и бухгалтерскому учету является существенным преимуществом.

##### Опыт:

- не менее 5 лет значимого опыта работы в инвестиционных проектах или аналогичной сфере, 3 из которых в качестве финансового менеджера/бухгалтера;
- опыт в подготовке бюджетов и финансовой отчетности;
- практический опыт внедрения и использования информационной системы финансового управления проекта в соответствии с наилучшим международным опытом.

##### Другие навыки:

- компьютерная грамотность и хорошие навыки работы с Microsoft Word, Excel; Internet Explorer и «1С Бухгалтерия»;
- отличные аналитические и коммуникационные навыки и способность представлять финансовую информацию в ясном и сжатом виде в формате, приемлемом для неспециалистов;
- способность эффективно работать с окружающими в командной среде;
- хорошее рабочее знание английского языка и свободное владение русским. Знание узбекского языка предпочтительно.

##### Должностные обязанности:

- подготавливать поясняющие записки, связанные со счетами, для утверждения счетов;
- поддерживать постоянную связь с соответствующими отделами Минздрава;
- нести ответственность за хранение всех записей, связанных со счетами проекта. Отчитываться в соответствующие органы власти по любым замеченным расхождениям согласно руководству по вопросам бухгалтерского учета правительств;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 9. Помощник бухгалтера (36 чел./месяцев). Номер по CMS 146414.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее образование в экономической, финансовой, бухгалтерской области или в связанных областях;

- наличие финансовой/бухгалтерской квалификации, такой как CAP, CIPA, и/или специализированного обучения по финансам и бухгалтерскому учету является существенным преимуществом.

##### Опыт:

- не менее 3 лет аналогичного опыта работы в проектах, финансируемых донорскими организациями;
- не менее 3 лет работы в связанной сфере (бухгалтерский учет/выплаты) в банковском секторе, государственных финансах или международной корпорации, функционирующей в Узбекистане;
- опыт работы в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными) является преимуществом.

##### Другие навыки:

- высокий уровень владения русским (устная речь и письмо) и английским языками, знание узбекского языка предпочтительно;
- практические знания программного обеспечения по бухгалтерскому учету 1С (версии 7 и/или 8.1);
- рабочие навыки по работе с Word, Excel, 1С бухгалтерия и другими приложениями.

##### Должностные обязанности:

- содействовать в подготовке и реализации годового бюджета;
- вести счета проекта и записи, связанные со счетами;
- подготавливать ежемесячный, ежеквартальный и годовой отчет о состоянии счетов;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

#### 10. Администратор-переводчик (36 чел./месяцев). Номер по CMS 146415.

##### Квалификационные требования:

##### Образование:

- высшее в области английского языка.

##### Опыт:

- не менее 5 лет переводческой работы преимущественно в здравоохранении и смежных областях;
- не менее 2 лет работы в качестве секретаря, офис менеджера и переводчика;
- опыт работы в проектах, финансируемых МФИ (АБР, ВБ или аналогичными), является преимуществом.

##### Другие навыки:

- владение навыками работы в программах редактирования текстов, электронных таблиц, графических программах (в частности, MS Word, Excel, Power Point), с электронной почтой и интернет;
- высокий уровень владения русским, узбекским и английским языками;
- навыки работы с офисным оборудованием.

##### Должностные обязанности:

- содействовать эффективному взаимодействию между сторонами, которые не говорят на одном языке путем перевода устной или письменной речи на другой язык;
- посещать конференции и встречи и выступать в качестве официального переводчика;
- переводить концепции и идеи на разные языки;
- выполнение других задач, определяемых должностью.

Заинтересованные кандидаты могут направить свои резюме (на английском и русском языках) не позднее 17.00 (время ташкентское) 23 октября 2018 года по адресу: г. Ташкент, ул. Паркентская, 51, Ташкентский институт усовершенствования врачей, 3-й этаж, каб. 2, факсам: (+99871) 268-08-19, 267-73-47, 268-12-13 или электронной почте: [uzphcp.pli@gmail.com](mailto:uzphcp.pli@gmail.com). Формат резюме может быть отправлен по запросу. В качестве альтернативы, заявители могут подать выражение заинтересованности через систему управления консультантами АБР (CMS) по адресу <https://cms.adb.org/>. Номер каждой отдельной позиции по CMS указан выше.

Контракты с отобранными кандидатами будут заключены после юридической регистрации ГРП «Развитие первичной медико-санитарной помощи» в 2018 году.

